



LEICA M

Atualização de firmware

FIRMWARE

Modelo de câmara	Versão de firmware
Leica M11	2.0.0
Leica M11 Monochrom	2.0.0
Leica M11-P	2.0.0

NOVO

- A função **Disparador automático** está no ponto de menu individual e é combinável deste modo com os modos de operação **Individual** e **Variação da exposição**.
- O novo ponto de menu **Tethering** no modo USB permite "Tethered Shooting" através de cabo USB com Capture One Pro™ e Adobe Photoshop Lightroom™.
- **Apenas Leica M11-P:** as captações podem ser agora assinadas com credenciais de conteúdo (**Leica Content Credentials**).
- **Apenas Leica M11 e Leica M11-P:** função **Extended Dynamic Range** para otimização das zonas escuras

ALARGAMENTO

- Os primeiros três caracteres do nome do ficheiro são agora alteráveis.
- No menu **Modo Touch** foi adicionada a função **Desligar (mode LV)**.

MELHORIA

- O obturador da câmera está agora fechado na mudança de objetiva.
- Ligação mais rápida a Leica FOTOS.
- O comando à distância da câmera através de Leica FOTOS foi nitidamente acelerado.

CORREÇÃO DE ERROS

- Foram eliminados diferentes erros na firmware

Informação importante para a utilização do cartão de memória

- Em casos raros, podem ocorrer problemas técnicos na utilização de cartões SD UHS-I. Uma otimização para cartões SD correspondentes já está prevista para uma atualização de firmware posterior. Para evitar este erro no geral e garantir o melhor desempenho da sua câmera, a Leica recomenda a utilização de cartões UHS-II.



As instruções detalhadas para download podem ser encontradas em:

<https://en.leica-camera.com/Service-Support/Support/Downloads>

Para encomendar uma cópia impressa gratuita das instruções detalhadas, por favor registre-se em:

www.order-instructions.leica-camera.com

ATUALIZAÇÕES DE FIRMWARE

A Leica está constantemente a trabalhar no desenvolvimento e otimização da sua câmara. Uma vez que muitas das funções da câmara são comandadas exclusivamente pelo software, as melhorias e os alargamentos da gama de funções podem ser instalados na sua câmara numa data posterior. Para este fim, a Leica oferece atualizações de firmware em intervalos irregulares, que estão disponíveis para download na nossa homepage.

Depois de ter registado a sua câmara, a Leica informá-lo-á sobre todas as novas atualizações. Os utilizadores da Leica FOTOS também são informados automaticamente sobre as atualizações de firmware para as suas câmaras Leica.

A instalação de atualizações de firmware pode ser realizada através de dois caminhos diferentes.

- Confortavelmente através da aplicação Leica FOTOS
- Diretamente através do menu da câmara

Para determinar que versão de firmware está instalada

- ▶ No menu principal, selecionar **Informações da câmara**
 - Ao lado do ponto de menu **Versão de firmware câmara** é visualizada a versão de firmware.



Mais informações sobre o registo, atualizações de firmware ou os seus downloads para a sua câmara, bem como quaisquer alterações e complementos às explicações deste manual de instruções, podem ser encontrados na "Área do Cliente" em: club.leica-camera.com

REALIZAR ATUALIZAÇÕES DE FIRMWARE

A interrupção de uma atualização de firmware em curso pode provocar danos graves e irreparáveis no seu equipamento!

Por esta razão, durante a atualização do firmware deve respeitar sobretudo as seguintes indicações:

- Não desligar a câmera!
- Não remover o cartão de memória!
- Não remover a bateria!
- Não remover a objetiva!

Notas

- Se a bateria não estiver suficientemente carregada, aparecerá uma mensagem de aviso. Neste caso, carregue primeiro a bateria e repita o procedimento acima descrito.
- No submenu **Informações da câmera** encontrará dispositivos adicionais e marcas e números de aprovação específicos do país.

PREPARAÇÕES

- ▶ Carregar completamente a bateria e colocá-la na câmera
- ▶ Remover do cartão de memória todos os ficheiros de firmware eventualmente existentes
 - Recomenda-se que todas as imagens do cartão de memória sejam armazenadas para posteriormente serem formatadas na câmera.
(Atenção: perda de dados! Ao formatar o cartão de memória todos os dados no cartão são perdidos.)
 - Por precaução também deve realizar uma cópia de segurança dos ficheiros existentes na memória interna.
- ▶ Descarregar o firmware mais recente
- ▶ Guardar no cartão de memória
 - O ficheiro de firmware tem de ser armazenado no nível mais superior do cartão de memória (não numa subpasta).
- ▶ Colocar o cartão de memória na câmera
- ▶ Ligar a câmera

ATUALIZAR O FIRMWARE DA CÂMERA

- ▶ Realizar as preparações
- ▶ No menu principal, selecionar **Informações da câmera**
- ▶ Selecionar **Versão de firmware câmera**
- ▶ Selecionar **Atualização de firmware**
 - Aparece uma consulta com informações sobre a atualização.
- ▶ Verificar a informação sobre as versões
- ▶ Selecionar **Sim**
 - A consulta **Pretende armazenar os perfis no cartão SD?** aparece.
- ▶ Selecionar **Sim** / **Não**
 - A atualização começa automaticamente.
 - O LED de estado inferior pisca durante o processo.
 - Após a conclusão com êxito, aparece uma mensagem correspondente e a câmera reinicia-se.

Nota

- Após o reinício, a data e hora, bem como o idioma devem ser novamente definidos. As consultas correspondentes aparecem.

Atenção

Após a atualização e antes de um reinício da câmera, o cartão SD tem de ser removido da câmera.

Por favor, formate o cartão SD por meio de um computador, antes de o voltar a inserir na câmera.

DISPARADOR AUTOMÁTICO

O disparador automático permite realizar imagens com um atraso pré-selecionado. Nesses casos, recomenda-se que a câmera seja montada sobre um tripé.



- ▶ No menu principal, selecionar **Disparador automático**
- ▶ Selecionar **Disparador automático 2 s / Disparador automático 12 s**
- ▶ Acionar
 - O ecrã fará uma contagem decrescente do tempo restante até ao disparo. Na parte da frente da câmera, o LED do disparador automático intermitente indica o fim do tempo de espera. Nos primeiros 10 s pisca lentamente, nos últimos 2 s pisca rapidamente.
 - Um tempo de espera do disparador automático em curso pode ser interrompido em qualquer altura, pressionando o botão **MENU** ou reiniciado, tocando no disparador.

Notas

- No modo de disparador automático, a definição da exposição só é realizada imediatamente antes da captação.
- A função de disparador automático apenas pode ser utilizada nos disparos simples e nas variações da exposição.
- A função permanece ativa, até que outra função seja selecionada no submenu **Modo de disparo**.

TRANSFERÊNCIA DE DADOS

POR MEIO DE CABO USB OU "LEICA FOTOS CABLE"

A câmera apoia diferentes possibilidades de transferência (**PTP** ou **Apple MFi**). Para este fim, a definição adequada tem de ser introduzida na câmera.

Configuração de fábrica: **Apple MFi**

- ▶ No menu principal, selecionar **Definições câmera**
 - ▶ Selecionar **Modo USB**
 - ▶ Selecionar a definição desejada
 - ▶ Desligar e voltar a ligar a câmera
- **Apple MFi** destina-se à comunicação com dispositivos iOS (iPhone e iPad)
 - **PTP** permite a transferência para computadores com MacOS ou Windows com programas capazes de PTP.
 - **Tethering** permite o Tethering para CaptureOne e Adobe Lightroom

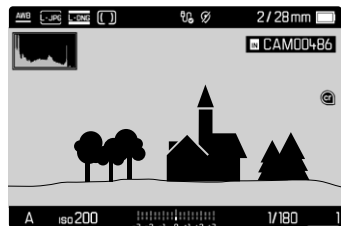
Notas

- Para a transferência de ficheiros maiores, é recomendada a utilização de um leitor de cartões.
- Enquanto os dados estão a ser transferidos, a ligação USB não pode ser interrompida, caso contrário o computador e/ou a câmera podem "entrar em crash" e até mesmo provocar danos irreparáveis no cartão de memória.
- Enquanto os dados estão a ser transferidos, a câmera não pode ser desligada ou desligar-se-á, ela própria, devido à redução da capacidade de bateria, caso contrário o computador pode "entrar em crash". Pela mesma razão, a bateria não pode ser removida em caso algum, se a ligação estiver ativada.

CRENCIAIS DE CONTEÚDO

A assinatura das fotografias com ajuda desta função permite adicionar às suas fotografias detalhes de ordenação.

Ela engloba informações sobre a identidade do fabricante, bem como detalhes específicos da câmara segundo o padrão C2PA que foi utilizado para a realização das fotografias. Estes podem oferecer informações de ordenação úteis ao grupo-alvo, assim que a fotografia for partilhada ou publicada. As respetivas fotografias são marcadas com um símbolo



- ▶ No menu principal, selecionar **Informações da câmara**
- ▶ Selecionar **Leica Content Credentials**
- ▶ No ponto de menu **Assinar conteúdo**, acionar a função **(Ligar)**
- ▶ Selecionar no submenu **Copyright/Realizado por**
 - Aparece um submenu do teclado.
- ▶ Introduzir as informações desejadas
- ▶ Confirmar

Exoneração de responsabilidade

As "Credenciais de conteúdo" oferecem uma possibilidade de responsabilização pelos conteúdos das imagens e das alterações. No entanto, a Leica Camera AG não se responsabiliza pela inviolabilidade ou violação e não concede qualquer garantia pela utilização das "Credenciais de conteúdo" para uma determinada finalidade.

EXTENDED DYNAMIC RANGE

Esta função permite uma otimização das zonas escuras. Os pormenores tornam-se bastante mais visíveis através desta função. Esta função só tem efeito sobre imagens no formato JPG. Se a otimização das zonas escuras deve ser realizada e com que intensidade pode ser definido previamente em **(Desligar, Médio, Alto)**. Além disso, as definições de exposição dependem desta definição. Em combinação com valores ISO mais reduzidos e velocidades de obturador rápidas, a função tem um efeito mais forte. Com valores ISO mais elevados e/ou velocidades de obturador mais lentas o efeito é menor.

Configuração de fábrica: **Desligar**

- ▶ No menu principal, selecionar **Definições JPG**
- ▶ Selecionar **Extended Dynamic Range**
- ▶ Selecionar a definição desejada
(Desligar, Médio, Alto)

Nota

- Através da otimização das zonas escuras, as diferenciações em zonas muito claras são ligeiramente reduzidas.